



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM  
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635  
TELEPHONE:

POLITICAL PRISONER REGISTRATION FORM  
(Two Copies)

IV.# \_\_\_\_\_

VEWL.# \_\_\_\_\_

I-171: Y N

The purpose of this form is to identify persons who are or were formerly interned in re-education camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

1. APPLICANT IN VIETNAM NGUYEN VAN LONG  
Last Middle First

Current Address: 9/5 Nguyễn Huệ, Thị xã Sóc Trăng, Đồng Tháp

Date of Birth: 1939 Place of Birth: Viet Nam

Previous Occupation (before 1975) Captain  
(Rank & Position)

2. TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP Dates: From 06/20/75 To 07/27/82  
Years: \_\_\_\_\_ Months: \_\_\_\_\_ Days: \_\_\_\_\_

3. SPONSOR'S NAME: NGUYEN THI LINH  
Name  
HOUSTON TX 77072  
Address and Telephone Number

4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

<u>Name, Address &amp; Telephone Number</u>	<u>Relationship</u>
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.

DATE PREPARED: \_\_\_\_\_



ODP CHECK FORM

Date: \_\_\_\_\_

To: MR. DANIEL SULLIVAN  
RP/RAP/SEA (ODP)  
Department of State  
Washington, D.C. 20520

From: Families of Vietnamese Political Prisoners Association  
P.O. BOX 5435 - Arlington, Virginia 22205-0635

Name: Nguyen Van Long

Date of Birth: 3-9-39

Address in VN \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Spouse Name: \_\_\_\_\_

Number of Accompanying Relatives: \_\_\_\_\_

Reeducation Time: 7 Years \_\_\_\_\_ Months \_\_\_\_\_ Days

IV # \_\_\_\_\_

VEWL # 0 co li

Be sin ODP

I-171 : \_\_\_\_\_ Yes; \_\_\_\_\_ No. - EXIT PERMIT: \_\_\_\_\_ Yes ; \_\_\_\_\_ No.

Special List # \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

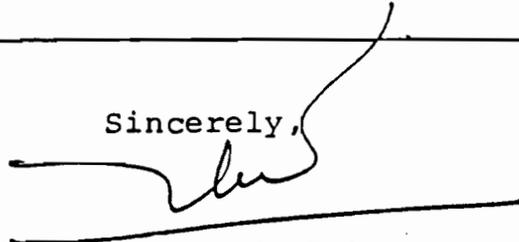
Sponsor: Nguyen Thi Tinh  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Remarks:

(From Mr. Sullivan)

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Sincerely,



KHUC MINH THO

Tel. #

(0)

(H)

CÔNG AN ĐỒNG THÁP  
PHÒNG QL.XC-NC  
Số: 11 /BN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

## BIÊN NHẬN

CHÚNG TÔI PHÒNG QUẢN LÝ NGƯỜI VIỆT NAM  
XUẤT, NHẬP CẢNH THUỘC CÔNG AN TỈNH ĐỒNG THÁP

Có nhận hồ sơ xuất cảnh của Ông Bà: NGUYỄN VĂN LONG  
Sinh năm 1959 Hiện ở 9/5 Nguyễn Huệ, K.I, F.I, T.X  
SaDEC - DT

Xin xuất cảnh đến nước: Hoa Kỳ

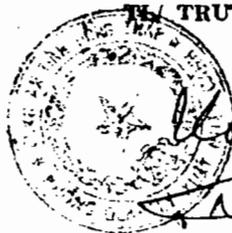
Lý do: Diễn Sĩ quan học tập cải tạo ra ngoài

Cùng đi: 00 người.

Đề nghị Ông bà yên tâm làm ăn sinh sống chờ chúng tôi thông báo kết quả được hay không được xuất cảnh trong thời gian tới.

TX. Cao Lãnh, ngày 22 tháng 2 năm 1990

TRƯỞNG PHÒNG



[Signature]  
Ngã Việt Hùng

xin được đi qua Mỹ để sum họp với gia đình  
\* Chi xin đi một mình.

Địa chỉ hiện nay: 9/5 Nguyễn Huệ, thị xã S.  
Tỉnh Sông Tháp.

Quá trình hoạt động: Đăng viên theo học khóa 19  
Hì quan Thủ Đức. Ra trường 1965.

1965 - Chuẩn úy: chuyển chuyển về Cục Tâm lý Chiến.

1965 - 1967. Phục vụ tại Bộ Tư lệnh Quân Đoàn III giữ  
chức vụ Trưởng Ban Dân Vận (Phòng Tâm lý Chiến).

- 1967 - 1968. Thuyền úy; Đại đội Phó thuộc Tiểu Đoàn  
Chiến tranh Chính trị thuộc Tổng Cục Chiến tranh

1968 - 1971 - Trung úy: chức vụ Đại đội Trưởng, Đ.  
Đội chỉ huy thuộc Trung Đoàn H7 Sư Đoàn 2 &

1971 - 1975 - Chuyển chuyển về Tiền khu SADEC, hàng Cú,  
Đạo úy, bắt phải về Tôn hành chánh Tỉnh SADEC  
giữ chức vụ: Trưởng Phòng Hành Chánh kiêm Trưởng Ph.  
Điền Bôn như yêu phẩm Tỉnh SADEC -

Nguyễn Văn Long sinh ngày 9-3-1939 tại  
SADEC.  
Số quân: 59/134.976

Cấp bậc: Đại úy

Chức vụ: Trưởng Phòng Hành Chánh kiêm  
Trưởng Phòng Điều Hành Nhu yếu phẩm Tỉnh SAĐ  
(Sơ quan biệt phái phục vụ hệ thống chính  
Thuộc Trung Tâm Điều Hành Tỉnh SAĐEC)

Thời gian cải tạo: Năm 2 tháng -

(- được phóng thích ngày 27-7-1982)

Địa điểm cải tạo: Hoàng Liên Sơn, Lào Kay  
thuộc miền Bắc Việt Nam.

Đã nộp đơn xin đi Mỹ theo chương trình H.O.  
tại phòng xuất nhập cảnh Tỉnh Đồng Tháp ngày 22-2-83

Gia cảnh: Vợ và 3 con đều ở tại Mỹ

Vợ: Nguyễn Thị Linh

Con: Nguyễn Văn Châu, Tổng

Nguyễn Văn Đức Huy

Nguyễn Thị Bảo Ngọc

đều ở địa chỉ:

Houston Texas 77072

U.S.A.

**BẢN KHAI XIN ĐI NƯỚC NGOÀI**  
**VỀ VIỆC RIÊNG**

1- Họ tên: NGUYỄN VĂN LONG

Tên thường gọi: LONG

Biệt hiệu, biệt danh, bút danh (nếu có): \_\_\_\_\_

2- Quốc tịch gốc: Việt Nam Quốc tịch hiện nay: Việt Nam

Dân tộc: Kinh Tôn giáo: Không

3- Ngày, tháng, năm sinh: 9-3-1939 4- Nam, nữ: Nam

5- Nơi sinh: Tam Vĩnh Hòa, SADEC

6- Nguyên quán: SADEC

7- Nơi đăng ký nhân khẩu thường trú: 9/5 Nguyễn Huệ

Thị xã SADEC Tỉnh Đồng Tháp

8- Nghề nghiệp và nơi làm việc hiện nay: 9/5 Nguyễn Huệ, SADEC Đồng Tháp

9- Giấy chứng minh số: 340615601 Ngày cấp: 11-9-1986 Cơ quan cấp: CA Tỉnh Đồng Tháp

10- Từ trước tới nay đã làm những gì, ở đâu, vào thời gian nào:

Từ nhỏ học sinh học tại SADEC 1954 tiếp tục học tại Sài Gòn  
1964 đồng viên thừa học Khoa 198<sup>o</sup> quản trị ở Miền Bắc. 1965 Ra trường  
thông tin chuyển về Cục Tam lý (Chiến) (Sài Gòn) tiếp tục thông tin chuyển về B3 72 (Chiến) (BHT)  
ở Miền Bắc chức vụ trưởng ban Dân Văn (BHT) (Chiến) (Bình Định) 1967 về  
phục vụ tại Trại An ninh cho chiến tranh chính trị (Cần Thơ). 1968 phục vụ tại Trung An ninh (Hải  
phò) 22. Chức vụ Đại đội trưởng tại đơn vị chi lương. 1971 về Trại An ninh SADEC 1973 thăng cấp  
Đại tá phục vụ tại Tòa hành chính tỉnh SADEC Chức vụ Trưởng Phòng Hành chính kiêm Trưởng Phòng Dân tin

11- Đã có can án gì chưa, ở đâu, do chính quyền nào bắt giữ, kết tội năm nào, bao lâu, lý do:

20-6-1975 Theo lệnh gọi tập trung cải tạo số 1 với tư cách quan chức ở ca  
lưu biệt qua các trại Cao Lãnh, Phú Lăng đến năm 1976 đưa ra miền Bắc  
tiếp tục cải tạo tại các trại thuộc diện tái. I Khuê Tỉnh Hưng Yên Sơn Tây  
1979 tiếp tục đưa về Nghệ Tĩnh cải tạo. 1981 đưa về trại Hàm Tân tiếp tục  
cải tạo đến ngày 27-7-1982 được phóng thích tại đây, đưa về  
địa phương quản chế 18 tháng.



12— Hiện có liên quan vấn đề dân sự, hình sự gì không, ở đâu : không

13— Đã đi những nước nào : không

Số TT	Đi nước nào	Ngày xuất cảnh từ Việt Nam	Mục đích xuất cảnh	Ngày nhập cảnh trở lại Việt Nam

14— Thân nhân ở Việt Nam (bố, mẹ, vợ, chồng, con, anh, chị, em ruột) :

Quan hệ	HỌ TÊN	Năm sinh	Nghề nghiệp	Nơi đăng ký nhân khẩu thường trú
Cha	Văn Phong	1918		Bị bệnh chết năm 1980
Mẹ	Nguyễn Thị Hải	1919	nhà kho	9/5 Nguyễn Huệ SĐDC ĐHQ
Em	Văn Hòa	1945	thợ làm văng	10/3 Nguyễn Huệ SĐDC ĐHQ
Em	Văn Quách	1948	làm ruộng	Xã Mỹ Lương Cao Lãnh ĐHQ
Em	Văn Kỳ An	1952	thợ thêu	8/5 Nguyễn Huệ SĐDC ĐHQ
Em	Văn Ngọc Bích	1956	buôn bán	8/5 Nguyễn Huệ SĐDC ĐHQ

15— Thân nhân ở nước ngoài (bố, mẹ, vợ, chồng, con, anh, chị, em ruột) :

Quan hệ	HỌ TÊN	Năm sinh	Nghề nghiệp	Địa chỉ thường trú
Vợ	Nguyễn Thị Linh	1949	buôn bán	Houston Texas 77072 U.S.A.
Con	Nguyễn Văn Thanh Tông	1970	học sinh	Cũng địa chỉ trên
Con	Nguyễn Văn Đức Huy	1972	học sinh	Cũng địa chỉ trên
Con	Nguyễn Thị Bảo Ngọc	1975	học sinh	Cũng địa chỉ trên
Em	Văn Trí Hòa	1950	buôn bán	Vogelsang str 28 200 Bremen
Em	Văn Kỳ Nam	1953	buôn bán	Ring str 169 D2000 Hamburg 73 W.
Em	Văn Kiên Hưng	1963	sinh viên	Được phép đi học năm 1990 Độc (tự túc).



23— Người đứng chủ hồ sơ xin xuất cảnh của gia đình (họ tên, năm sinh, nơi đăng ký nhân khẩu

trú) :

Nguyễn Văn Long 9-3-1939 tại SADEC  
ở tại số nhà 9/5 Nguyễn Huệ, thị xã SADEC, Tỉnh Đồng Tháp

24— Những điều muốn khai thêm :

Tôi xin cam đoan những lời khai trên đây là đúng sự thật và xin chịu trách nhiệm trước pháp luật nếu có điều gì sai trái.

SADEC ngày 15 tháng 2 năm 195

NGƯỜI KHAI (ký tên)



Nguyễn Văn Long

**PHẦN DÀNH CHO CƠ QUAN CẤP HỘ CHIẾU, THỰC THỰC CHỈ**

BỘ NỘI VỤ  
Trại Hàm Tân

CỘNG HÒA MIỀN BẮC VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

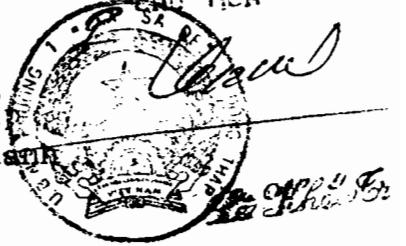
ĐỀ I - M - N - T - A - I

Theo thông tư số 906-BCA/TTg ngày 31/07/61 của Bộ Nội vụ  
Thực hiện quyết định của Bộ Nội vụ ngày 25/6/82

Nay cấp giấy tha cho anh có tên sau đây :

Họ tên khai sinh : NGUYỄN VĂN LONG  
Họ tên thường gọi :  
Họ tên bí danh :  
Năm sinh : 1939  
Nơi sinh : Sa đéc  
Trú quán : 9/5 Nguyễn Huệ - Sa đéc - Đồng Tháp  
Can tội : Đại úy trưởng ban văn thư hành chính  
Bắt : 20/6/75  
Án phạt : TTCT  
Nay về cư trú tại : 9/5 Nguyễn Huệ - Sa đéc - Đồng Tháp .

SAC V BÀN CHÁNH  
TRƯỜNG I, ngày 01 Tháng 02 năm 82  
TR. LƯƠNG PHƯƠNG  
CHỦ TỊCH



NHAN XET CỦA TRÌNH CẢI TẠO

- Tư tưởng : Bề ngoài tỏ ra an ổn, học tập cải tạo tin tưởng vào đường lối giác ngộ của cách mạng .
- Lao động : Tham gia đủ ngày công hoàn thành công việc được giao.
- Nội quy : Chấp hành nghiêm chỉnh, sai phạm gì lỗi .
- Học tập : Tham gia học tập đều đặn thức chuyển biến khá .  
Quản chế 12 tháng

Ấn tay ngón trỏ phải. Họ tên chữ ký của người : Ngày 07 Tháng 7 năm 82  
Được cấp giấy : NGUYỄN VĂN LONG GIẤM THỊ



*Nguyễn Văn Long*

*Nguyễn Văn Long*

TRƯNG TÁ : PHAN HUỆ

- private -



To Mrs Khuc minh Tho

P.O. Box 5435

AUG 20 1994 Arlington, VA 22205-0635  
U.S.A

MIT LUFTPOST

PAR AVION  
BY AIR MAIL

From: H. Van Tri  
Vogelsangstr. 29  
2800 Bremen  
West Germany

28 29

# Effem

**Hoa van Tri**

**Prod. Group Dev. Manager**

**Effem GmbH**

**Postfach 1280**

**2810 Verden (Aller)**

**Phone: (04231) 6770**

**or 677559**

**Telex 24215**

**Telefax (04231) 677560**

Kính gửi chị, sẽ khởi phiên thi toán hồ sơ, kèm theo đây em gửi kèm một copy của hồ sơ anh Long như chị xem có gì thắc mắc, em rất cảm ơn. Tháng sau em sẽ sang Hoang sẽ ghé thăm chị.

Kính thăm chị và gia đình khỏe  
em Hai

Sadec ngày 9-6-1990.

Kính gửi Chi Thù.

Trước ít hàng kính gửi thăm Chi luôn khỏe vui mạnh để giúp đỡ các bạn và những người thân quen trong nhiệm vụ. Đã hơn 15 năm qua không gặp lại Chi, nay chắc đã đổi khác nhiều, từ năm 1975 tôi đi cải tạo, sau hơn 7 năm được trở về, cũng buồn lắm, về gia đình riêng đã không còn nữa, tâm trí vẫn là tâm trí, bết nơi cũng ai bày giờ, nên cũng đành chờ vậy thôi. Số phận đã an bài, có những nỗi buồn không muốn nghĩ đến - dần dần cuốn theo tất cả tâm trí, nên bây giờ tôi cũng tẻ lắm Chi à. Với số tuổi đời chóng chát, phước muốn để nâng tâm trí nên lúc đầu tôi định thôi cũng phải ngại, nay thì theo lương tri H.Đ, tôi cũng đã nạp đơn xin đi, nhưng có lẽ hỏi từ hơn những người khác. Để qua bên đó, gặp lại vợ và các con tôi

Sẵn-dịch Hoa qua Mỹ, tôi vẫn tất vai đến  
cần thiết để gọi chị nhờ giúp đỡ đùm.

Khi nào thuận tiện có gặp chị Thu, nói lời  
gọi lời thăm.

Cười thư, mong chị luôn khỏe như ý.

Kính thư.



T.B. Có ý cần thiết thêm chị Trết, chị nhân  
vời anh gọi nhờ viết thư cho tôi cũng  
được.

Nguyễn Văn Long sinh ngày 9-3-1939 tại  
SADEC.  
SS quân: 59/134.976

Cấp bậc: Đại úy

Chức vụ: Trưởng Phòng Hành Chánh kiêm  
Trưởng Phòng Điều Hành Nhu yếu phẩm Tỉnh SADEC  
(có quan biết phái phục vụ hệ hành chánh  
Thuộc Trung Tâm Điều Hợp. Tỉnh SADEC)

Thời gian cải tạo: Năm 2 tháng.

(trước phóng thích ngày 27-7-1982)

Địa điểm cải tạo: Hoàng Liên Sơn, Lào Kay

Thuộc miền Bắc Việt Nam.

Đã nộp đơn xin đi Mỹ theo chương trình H.O.  
tại phòng xuất nhập cảnh Tỉnh Đồng Tháp ngày 22-2-90

Gia cảnh: Vợ và 3 con điều ở tại Mỹ

Vợ: Nguyễn Thị Linh

Con: Nguyễn Văn Châu, Tony

Nguyễn Văn Đức, Hùng

Nguyễn Thị Bảo Ngọc

đều ở địa chỉ:

Houston Texas 77072

U.S.A.

Xin được đi qua Mỹ để sum họp với gia đình  
\* Chỉ xin đi một mình.

Địa chỉ hiện nay: 9/5 Nguyễn Huệ, thị xã SADEC  
Tỉnh Đồng Tháp.

Quá trình hoạt động: Đăng viên theo học khóa 19  
Hiệp Đoàn Thủ Đức. Ra trường 1965.

1965 - Chuyển việc: chuyển về Cục Tâm lý Chiến.

1965 - 1967. Phục vụ tại Bộ Tư lệnh Quân Đoàn III giữ  
chức vụ Trưởng Ban Dân Vận (Phòng Tâm lý Chiến).

- 1967 - 1968. Chuyển việc: Đại đội Phó thuộc Tiểu đoàn 10  
Chiến tranh, Chính trị thuộc Tổng Cục Chiến tranh (chiến  
tranh).

1968 - 1971 - Trung việc: chức vụ Đại đội Trưởng, Đại  
đội chỉ huy thuộc Trung đoàn 47 Sư đoàn 22.

1971 - 1975 - Chuyển việc về Trên khu SADEC, thăng cấp  
Đại việc, bắt phải về Tôn hành chánh Tỉnh SADEC,  
giữ chức vụ: Trưởng Phòng Hành chánh kiêm Kiểm tra Phòng  
Điền Hồn như yêu phẩm Tỉnh SADEC.

Đã chủ nhà tiếng của anh Long  
Ng. - rấn Long  
9/5 Nguyễn Huệ  
Sài Gòn Đông Thành

Hoa van Tri

Prod. Group Dev. Manager

**Effem**

Effem GmbH

P.O. Box 1280

2810 Verden (Aller)

Phone: (04231) 6770

or 677559

Telex 24215

Telefax (04231) 677650

Kính lời thăm Chị uông  
Anh long nhớ em chuyên gần  
tổ anh ấy tin đi sang cho Chi.  
Em có đơn thoại sang như  
trời ở gần Chị em ?

18/6/90

Hai

MIT LUFTPOST  
PAR AVION  
BY AIR MAIL

JUN 29 1990

Schreib  
mal  
wieder

Post



- đã lập mẫu D 12/9

  
**Frankfurt Sheraton Hotel**

FLUGHAFEN TERMINAL MITTE  
TELEFON (069) 69770 TELEX 4189294  
D-6000 FRANKFURT AM MAIN 75

ABSENDER IST NICHT DAS HOTEL

To: Mrs. Khúc Minh Thò  
% Hội gia đình tù nhân chính trị VN

P.O. Box 5435

Arlington VA. 22205-0635

U.S.A

From: H. Van Tri  
Vogelsangstr. 29  
2800 Bremen

West Germany

FB



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM  
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635  
TELEPHONE: \_\_\_\_\_

IV# \_\_\_\_\_  
WEWL# \_\_\_\_\_  
I-171 \_\_\_ Y \_\_\_ NO

EXIT VISA # \_\_\_\_\_

POLITICAL PRISONER REGISTRATION FORM  
(Two Copies)

The purpose of this form is to identify persons who are or were formerly interned in re-education camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

1. APPLICANT IN VIETNAM NGUYEN VAN LONG  
Last Middle First

Current Address: 9/5 Nguyen Hue - Thua Lach - Dong Thap

Date of Birth: 03-09-1939 Place of Birth: Sa Dec

Previous Occupation (before 1975) Captain  
(Rank & Position)

2. TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP Dates: From 06-20-75 To 07-27-1982  
Years: 07 Months: \_\_\_\_\_ Days: \_\_\_\_\_

3. SPONSOR'S NAME: \_\_\_\_\_  
Name  
Address and Telephone Number

4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

<u>Name, Address &amp; Telephone Number</u>	<u>Relationship</u>
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.

DATE PREPARED: \_\_\_\_\_

## BẢN KHAI XIN ĐI NƯỚC NGOÀI VỀ VIỆC RIÊNG

1— Họ tên : NGUYỄN-VĂN-LONG

Tên thường gọi : LONG

Biệt hiệu, biệt danh, bút danh (nếu có) : \_\_\_\_\_

2— Quốc tịch gốc : Việt Nam Quốc tịch hiện nay : Việt Nam

Dân tộc : Kinh Tôn giáo : Không

3— Ngày, tháng, năm sinh : 9-3-1939 4— Nam, nữ : Nam

5— Nơi sinh : Tân Vĩnh Hội SADEC

6— Nguyên quán : SADEC

7— Nơi đăng ký nhân khẩu thường trú : 9/5 Nguyễn Huệ

Thị xã SADEC Tỉnh Đồng Tháp

8— Nghề nghiệp và nơi làm việc hiện nay : 9/5 Nguyễn Huệ SADEC Đồng Tháp

9— Giấy chứng minh số : 340615601 Ngày cấp : 11-9-1986 Cơ quan cấp : CA Tỉnh Đồng Tháp

10— Từ trước tới nay đã làm những gì, ở đâu, vào thời gian nào : \_\_\_\_\_

Từ nhỏ học sinh học tại SADEC. 1954 tiếp tục học tại Saigon  
1964 đồng viên theo học Khoa 19 S, quản trị B Thủ Đức. 1965 Ra trường  
thuyên chuyển về lực Tâm lý Chiến (Saigon) tiếp tục thuyên chuyển về Bộ 72 Biệt Động Quân  
lực nhiệm chức vụ trưởng ban Dân Văn (B 74 QĐM Phòng Tâm lý Chiến Biên Hòa). 1967 về  
phục vụ tại Trại An ninh cho chiến tranh chính trị (Cần Thơ). 1968 phục vụ tại Trung Đoàn 47 thuộc  
Sở An ninh 22, chức vụ ban chấp hành tại đơn vị. 1971 về Tiền khu SADEC. 1973 thăng cấp  
Đại úy phục vụ tại Tân Vĩnh Hội, chính trị SADEC. Chức vụ Trưởng Phòng Hành chính Liên lạc thông tin đơn vị

11— Đã có can án gì chưa, ở đâu, do chính quyền nào bắt giữ, kết án năm nào, bao lâu, lý do : \_\_\_\_\_

20-6-1975 Theo lệnh gọi tập trung cải tạo đốis với sĩ quan chỉ huy  
lên biệt qua các trại Cao Lãnh, Chí Lăng đến năm 1976 đưa ra miền Bắc  
tiếp tục cải tạo tại các trại thuộc diện trại I thuộc tỉnh Hưng Yên Sở An ninh  
1979 tiếp tục đưa về Nghì Tĩnh cải tạo. 1981 đưa về trại Hào Tân tiếp tục  
cải tạo. Đến ngày 27-7-1982 được phóng thích tại Sáy, đưa về  
đưa phương quản chế 18 tháng.



12- Hiện có liên quan vấn đề dân sự, hình sự gì không, & đâu : không

13- Đã đi những nước nào : không

Số TT	Đi nước nào	Ngày xuất cảnh từ Việt Nam	Mục đích xuất cảnh	Ngày nhập cảnh trở lại Việt Nam

14- Thân nhân ở Việt Nam (bố, mẹ, vợ, chồng, con, anh, chị, em ruột) :

Quan hệ	HỌ TÊN	Năm sinh	Nghề nghiệp	Nơi đăng ký nhân khẩu thường trú
Cháu	Vân Phong	1918		Biên Bình, chết năm 1980
Mẹ	Nguyễn Thị Hải	1919	nhà trọ	9/5 Nguyễn Huệ SĐDC Đống Đa
Con	Vân Hoà	1945	thợ làm văng	10/3 Nguyễn Huệ SĐDC Đống Đa
Con	Vân Quach	1948	làm ruộng	Xã Mỹ Lương Cao Lãnh Đồng Tháp
Con	Vân Kỳ An	1952	thợ thêu	8/5 Nguyễn Huệ SĐDC Đống Đa
Con	Vân Ngọc Bích	1956	buôn bán	9/5 Nguyễn Huệ SĐDC Đống Đa

15- Thân nhân ở nước ngoài (bố, mẹ, vợ, chồng, con, anh, chị, em ruột) :

Quan hệ	HỌ TÊN	Năm sinh	Nghề nghiệp	Địa chỉ thường trú
Vợ	Nguyễn Thị Linh	1949	buôn bán	8418 Cookwood Houston Texas 77072 U.S.A
Con:	Nguyễn Văn Thanh Tông	1970	học sinh	- cùng địa chỉ trên
Con	Nguyễn Văn Đức Huy	1972	học sinh	- cùng địa chỉ trên
Con	Nguyễn Thị Bảo Ngọc	1975	học sinh	- cùng địa chỉ trên
Con	Vân Trí Hoà	1950	buôn bán	Vogelsang str 29 2800 Bremen W. Germany
Con	Vân Kỳ Nam	1953	buôn bán	Ring str 169 D2000 Hamburg 73 W. Germany
Con	Vân Hiến Hưng	1963	sinh viên	Được phép du học năm 1990 tại Tây Đức (tự túc).

16- Xin đi nước nào (ghi rõ địa chỉ làng, xã, huyện, tỉnh hoặc số nhà, đường phố, thị xã, thành phố...):

U.S.A.

Lý do xin đi: *Tham chương trình H.O Đốc với tư quan chỉ đạo cũ đi học tập cải tạo ra trại.*

18- Định đi vào ngày: \_\_\_\_\_ Qua cửa khẩu: \_\_\_\_\_

Bằng phương tiện: \_\_\_\_\_

19- Đi qua những nước nào: \_\_\_\_\_

20- Có xin trở lại Việt Nam không: \_\_\_\_\_ Vào thời gian nào: \_\_\_\_\_

21- Người ở nước ngoài hoặc tổ chức ở nước ngoài bảo lãnh: \_\_\_\_\_

- Quan hệ và họ tên: \_\_\_\_\_ Năm sinh: \_\_\_\_\_

- Quốc tịch hiện nay: \_\_\_\_\_

- Nghề nghiệp và địa chỉ ở Việt Nam trước khi ra nước ngoài: \_\_\_\_\_

- Thời gian đi nước ngoài: \_\_\_\_\_ Lý do: \_\_\_\_\_

- Nghề nghiệp và địa chỉ ở nước ngoài hiện nay: \_\_\_\_\_

- Nước sở tại đã cấp giấy tờ, chứng nhận gì về việc bảo lãnh: \_\_\_\_\_

22- Thân nhân cùng xin đi (bố, mẹ, vợ, chồng, con...): *Không*

Quan hệ	HỌ TÊN	Năm sinh		Nghề nghiệp	Nơi thường trú
		Nam	Nữ		

Ngày đi nước ngoài	Lý do đi nước ngoài	Số giấy phép, hộ chiếu

23— Người đứng chủ hồ sơ xin xuất cảnh của gia đình (họ tên, năm sinh, nơi đăng ký nhân khẩu thường

trú) : Nguyễn Văn Long 9-3-1939 tại SADEC.  
ở tại số nhà 9/5 Nguyễn Huệ, thị xã SADEC. Tỉnh Đồng Tháp.

24— Những điều muốn khai thêm : \_\_\_\_\_

Tôi xin cam đoan những lời khai trên đây là đúng sự thật và xin chịu trách nhiệm trước pháp luật nếu có điều gì sai trái.

SADEC ngày 15 tháng 2 năm 1990

NGƯỜI KHAI (ký tên)

Nguyễn Văn Long

### PHẦN DÀNH CHO CƠ QUAN CẤP HỘ CHIẾU, THỊ THỰC CHỈ

1— NHẬN DẠNG : Chiều cao : \_\_\_\_\_ Sống mũi : \_\_\_\_\_ Dái tai : \_\_\_\_\_

Nếp tai dưới : \_\_\_\_\_ Màu mắt : \_\_\_\_\_

Đặc điểm khác : \_\_\_\_\_

2— \_\_\_\_\_ đã cấp hộ chiếu số : \_\_\_\_\_ ngày \_\_\_\_\_

ó C giá trị đến ngày : \_\_\_\_\_

4— Đã xuất cảnh ngày : \_\_\_\_\_

và nhập cảnh trở lại ngày : \_\_\_\_\_

BỘ NỘI VỤ  
Trại Hàm Tân

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Đ I Ầ Y H A T R A I

Theo thông tư số 906-BCA/TTg ngày 31/05/61 của Bộ Nội vụ  
Thị hành quyết định tha số 142/QĐ ngày 25/6/82 của Bộ Nội vụ  
Nay cấp giấy tha cho anh có tên sau đây :

Họ tên khai sinh : NGUYỄN VĂN LONG  
Họ tên thường gọi :  
Họ tên bí danh :  
Năm sinh : 1939  
Nơi sinh : Sa đéc  
Trú quán : 9/5 Nguyễn Huệ - Sa đéc - Đồng Tháp  
Can tội : Đại úy trưởng ban văn thư hành chánh  
Bắt : 20/6/75  
Án phạt : TTCT  
Nay về cư trú tại : 9/5 Nguyễn Huệ - Sa đéc - Đồng Tháp .

SAO Y BẢN CHÍNH  
MƯỜNG I, ngày 29 tháng 02 năm 1982  
T.M. UNG PHƯƠNG  
CHỦ TỊCH



NHAN XÉT DUA TRINH CAI TAO

Tư tưởng : Bề ngoài tỏ ra an tâm học tập cải tạo tin tưởng vào đường lối giáo dục của cách mạng .  
Lao động : Tham gia đủ ngày công hoàn thành công việc được giao .  
Nội quy : Chấp hành nghiêm chỉnh sai phạm gì lớn .  
Học tập : Tham gia học tập cầu nhận thức chuyên biến khá .  
Quản chế 12 tháng

Ấn tay ngón trỏ phải. Họ tên chữ ký của người : // // Ngày 27 Tháng 7 năm 82  
Tha : NGUYỄN VĂN LONG Được cấp giấy GIÁM THỊ



*(Handwritten signature)*

*(Handwritten signature: Nguyễn Văn Long)*

TRUNG TÁ : PHẠM HUỆ

CÔNG AN ĐỒNG THÁP  
PHÒNG QL XC - NC  
Số: 11 /BN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

# BIÊN NHẬN

CHỨNG TÔI PHÒNG QUẢN LÝ NGƯỜI VIỆT NAM  
XUẤT, NHẬP CẢNH THUỘC CÔNG AN TỈNH ĐỒNG THÁP

Có nhận hồ sơ xuất cảnh của Ông Bà: NGUYỄN VĂN LONG  
Sinh năm 1999 Hiện ở 9/5 Nguyễn Huệ, K.I, F.I, T.X  
Sactec - DT

Xin xuất cảnh đến nước: Hoa Kỳ

Lý do: Diện S quan họ tập kvi tạo ra kva  
Cùng đi: 00 người.

Đề nghị Ông bà yên tâm làm ăn sinh sống chờ chúng tôi thông báo kết quả được hay không được xuất cảnh trong thời gian tới.

T.X. Cao Lãnh, ngày 22 tháng 2 năm 1990  
TRƯỞNG PHÒNG



*[Handwritten signature]*  
Nguyễn Văn Hùng